



**Soggetto non residente**

The Undersigned (Name and Last Name) \_\_\_\_\_  
*Il sottoscritto (nome e cognome).*

**Declares under his/her own responsibility:**  
*dichiara sotto la propria responsabilità:*

to have his/her fiscal residence in (Country name) \_\_\_\_\_  
*di avere la propria residenza in (nome del Paese)*

to be without fixed abode/residence in Italy;  
*di non avere una dimora/residenza fissa in Italia*

not to stay in Italy for more than 183 days for the current calendar year and not to have fiscal residence for tax purposes in Italy in conformity with Art.2 of Italian DPR 917 of 2/12/1986;  
*di non trascorrere in Italia più di 183 giorni nell'anno corrente e di non avere residenza fiscale in Italia ai fini della soggezione a tassazione italiana, in conformità all'art. 2 DPR 917 del 2/12/1986*

- to undertake to pay **in Italy** a 30% flat tax-rate, without paying any additional income tax in his/her home country (In order To do this, the administration of the University of Udine shall forward a certificate assessing the payment of the due tax amounts which may be required in the home country for the purposes of the income tax return);  
*di accettare di pagare in Italia le imposte nella misura del 30% del compenso, senza pagare ulteriori imposte nel proprio Paese di residenza. A tal fine, l'amministrazione dell'Università di Udine invierà un certificato attestante l'avvenuto pagamento delle imposte, che potrà essere esibito in sede di dichiarazione dei redditi.*

**Or:**

- to undertake to pay all due taxes **in his/her home country** under the provision of article n. \_\_\_\_\_ of the relevant Tax Convention/Treaty, which provides the exemption from double income taxation as agreed between Italy and (his/her home country) \_\_\_\_\_ (It is compulsory to attach **the original certificate** released by the relevant tax authority in your Home Country, assessing your residence address and your liability to taxation in your Home Country).  
*di pagare le tasse nel proprio Paese di residenza, beneficiando dell'articolo n... della Convenzione per evitare la doppia imposizione in materia di imposte sul reddito stipulata tra l'Italia e..... (Allegare obbligatoriamente il **certificato originale** della competente Autorità fiscale del proprio Paese, attestante la residenza e l'assoggettamento alle imposte nello stato estero).*

Date/Data \_\_\_\_\_

Signature/Firma \_\_\_\_\_